

五日天氣惡化，間有微雨及薄霧，沿岸亦有霧。由於視野降低，渡輪服務受到影響。而一艘巴拿馬貨櫃船在橫瀾島東南約五公里處與一艘韓國船相撞後沉沒，船上廿八名船員全被救起。韓國船上有一名水手受傷送院治療。

六日上午另一度冷鋒抵達，將霧驅散。

四月六日至八日之天氣稍為轉涼，但仍然多雲，並有陣陣微雨及毛毛雨。

四月九日回復有霧，翌日擴散得更廣泛，嚴重影響海空交通。至十一日早上消散。

四月十一至十三日有微雨，十四日雨勢更大及更頻密。

四月十五日天氣轉好，但在翌日下午有零散雷暴，天氣情況迅速惡化，至十七日有廣泛大驟雨及雷暴。

雨勢最大時，天文台在正午十二時至下午二時間錄得共五十四點四毫米雨量。

暴雨使本港多處發生輕微水浸，有兩人喪生。其中一人為一名二十七歲女子，在屯門被洪水沖走，另外一名五十九歲男子，則被發現在大埔一個建築地盤被塌下山泥活埋。

四月十八日天氣仍不穩定，晚間雷雨較為頻密。

四月十九日及二十日有陣陣薄霧及微雨，二十一日則有較頻密雷雨，在新界各處造成水浸。

天氣情況在二十二日好轉，只在晚間有零散驟雨。至二十三日轉為晴朗及陽光普照。

不過，到二十四日又回復密雲，早上吹清新東風，離岸地區風勢轉為強勁。

四月二十五及二十六日均有微雨及陣陣薄霧。

二十七日華南一股低氣壓為本港帶來間歇性大雨，晚間並有零散雷暴，以致本港多處地區發生輕微水浸。

月內其餘時間天氣均為密雲，間中有雨。

四月份太平洋西北部及南中國海均沒有出現熱帶氣旋。

共有六班來港之航機由於天氣惡劣而改飛別處。

雷暴警告在四月十七、十八、二十一、二十七及二十八日發出，而水浸警告則在四月十七、二十一、二十七及二十八日發出。

紅色火災危險警告在四月四日發出，黃色火災危險警告訊號則曾在四月七日及八日生效。

四月份懸掛訊號詳情如下：

天氣系統

訊號

懸掛之日期及時間

除下之日期及時間

冬季季候風

強烈季候風

四月十九日下午

四月二十日上午

十一時四十五分

四時四十五分

冬季季候風

強烈季候風

四月二十三日下午

四月二十四日上午

十一時零五分

八時三十分

冬季季候風

強烈季候風

四月二十九日下午

四月三十日上午

十時零五分

五時

有關該月份天氣數字及與正常數字的差異如下：

四月份紀錄

與正常比較

陽光	三十八點六小時	少八十一點六小時
雨量	二百一十五點零毫米	多七十五點六毫米
雲量	百分之九十四	多百分之十八
相對濕度	百分之八十七	高百分之四
平均最高氣溫	攝氏二十三點五度	低攝氏一點五度
平均氣溫	攝氏二十一點四度	低攝氏零點七度
平均最低氣溫	攝氏十九點七度	低攝氏零點三度
平均露點	攝氏十九點零度	高攝氏零點一度
總蒸發量	五十七點零毫米	低六十點六毫米

四月份最高氣溫為攝氏廿六點七度，在四月四日錄得；而最低氣溫則為攝氏十七點零度，於四月七日錄得。

工業教育及訓練署首席督學李庇勞說，在弱能人士訓練方面，應用「職業技能單元化課程」，全世界以香港為首。這種訓練協助弱能人士發揮潛質，學習足以謀生的工業技能。

自一九八三年起，該署屬下的弱能人士職業訓練組積極推行由國際勞工組織設計的「職業技能單元化課程」。

現時有二百六十六名學員正在觀塘和香港仔的訓練中心接受應用「職業技能單元化課程」概念的技術訓練。訓練課程包括工業車縫、電子、商業儀器實務與其他工商行業所需的工作。這些課程是按照職業訓練局發表的人力調查報告而採用。

李督學指出，使弱能人士從事能發揮所長的職業，有助他們建立自信和自尊。有關行業亦能得益。他又說，應用「職業技能單元化課程」是獲得這些效果的最佳方法。

該課程的概念是將每項職業分成數個合理的單元。每個單元均是技術上獨立和完備的，並能為學員提供就業機會。同時，每個單元亦是合格技術工人所需負責工作的一部份。

舉例來說，工業車縫的訓練課程包括的單元為：平車、級骨車、挑腳車及其他工作等。

李督學說，「職業技能單元化課程」提綱挈領的口號是「自學」和「學員中心」。

學員利用簡短、直截和附有插圖的學習資料，自行學習和做實驗，而導師則在他們遇到困難時作解釋和示範。

李督學說，該種訓練方法的其中一個優點是導師能夠給予學員更多的個別照顧，而學員亦能根據本身的進度來學習。

在採用「職業技能單元化課程」之前，學員依據傳統的訓練方式學習，大約需時兩年。自工業教育及訓練署在一九八〇年從社會福利署接管傷殘人士職業訓練以來，約一百三十名學員完成此種訓練。

李督學說：「去年首次頒發證書，足以證明他們所接受的訓練的質素。獲頒證書的學員均經過技術測驗合格，而測驗試題更經由職業訓練局的有關訓練委員會審核及認可。」

除職業訓練外，該署亦為弱能人士提供職業評估服務及輔助器材。

職業評估服務的「工作小組由職業治療員、社會工作者、展能主任、醫生、工業心理學家及五名工作評估員組成。」

工作小組為接受評估之弱能人士進行體能、心理和工估能力的測驗，以便為他們的能力和限制作出準確的評

估。該項評估服務設於觀塘弱能人士技能訓練中心，凡十五歲以上的弱能人士均可申請接受評估。自一九八二年十一月該項服務開始以來，已有三百四十九人參加評估。

該項服務亦評估弱能人士是否需要特別輔助器材，或改善工作環境。而位於九龍塘李惠利工業學院之輔助器材及資源中心，正為需要此類幫助之人士而設。

由於每件輔助器材的複雜程度有異，完成每件器材所需的時間也有所不同。該中心自一九八二年七月成立以來，共完成了六十五個設計。

一名因童年時患小兒麻痺症以致下肢失去正常功能的珠寶工人，是其中一名受惠者。珠寶工人需要風箱來控制其吹火管火焰的空氣供應，傳統式的風箱是用腳操作的，該中心為這名工人把工具改裝成用壓縮空氣操作。

該中心現正製造的一個輔助器材將可幫助一個智力正常但患有痙攣症的十三歲男童學習。該名只能有限度地控制其手及手指之靈活性的兒童，可以運用該中心為他改裝的控制棒操作鍵盤，通過電腦得到知識。

李督學說，輔助器材及資源中心歡迎弱能人士要求協助。

該中心最近得到英皇御准香港賽馬會捐款資助設立攝影室，內有先進的視聽器材，電影拍攝、剪輯及錄音工作均可在攝影室進行。

李督學說：「我們計劃把所有『職業技能單元化課程』的學習資料攝製成電視錄影帶。學員在學習過程中遇到困難時，可以重覆觀看錄影帶的工作示範。閱讀能力較低的學員亦可受惠。」

展望將來，李督學指出該署計劃在三年內把「職業技能單元化課程」全面推行至四間資助訓練中心，提供更多訓練課程和把所有「職業技能單元化課程」的學習資料攝製成電視錄影帶和錄音帶。

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

編輯注意：工業教育及訓練署弱能人士職業訓練組電影攝影室的圖片於政府新聞處傳真機發放。

兩幅官地招租

地政署現正招標，短期承租兩幅官地。

首幅官地位於九龍鳳凰村飛鳳街與鳴鳳街交界處，面積一千二百八十平方米，供作收費停車場用。

另一幅官地位於沙田大圍附近，面積一千七百七十平方米，可用作苗圃或商業花園用。

九龍官地之租期為一年，沙田官地之租期則為十八個月，二者約滿後均可按季續約。

索取投標表格、告示及章程等，可往下列地點：

* 港島花園道美利大廈六樓地政署；

* 九龍上海街二百五十號油蔴地停車場大廈十一樓九龍西區地政處；

* 沙田地政處（只備有沙田官地資料）。

兩幅官地截標日期為五月二十五日。

元朗區議會週五開會

元朗區議員將於星期五（五月十一日）上午舉行的會議上，聽取有關逢吉鄉及石湖塘發展藍圖詳情的報告。

區議員並會就新界西北分區發展大綱圖提出意見。

他們並會討論有關最近公佈的公共房屋編配政策及八三年的士業務檢討報告。

此外，一份有關「一九八五年國際青年年」的文件亦將提交該會討論。該文件的主旨是鼓勵地方團體舉辦青年活動及服務。

其他議程包括地區管理委員會報告及區議會轄下各委員會報告。

：
：
：
：
：
：
：

編輯注意：元朗區議會將於星期五（五月十一日）上午

九時三十分在元朗青山公路二九六號政務處會議室舉行。歡迎派員訪攝。一輛接載新聞界的政府車 A M 五七九七，將於是日上午八時二十分在九龍公眾碼頭開出前往元朗。

編輯注意：

港督返港攝影安排

港督尤德爵士將於明日（星期四）由北京返港。

港督將乘落 B A 二〇班機抵步。預定抵港時間為下午七時四十五分。

拍攝港督抵步情形的新聞界代表請於明日下午六時四十五分前，在機場大廈地下記者室集合。政府新聞處人員將到場協助。

城市論壇本週日兩輯節目

香港電台電視部青年組製作的在維多利亞公園涼亭舉行的城市論壇，本星期日（五月十三日）將有兩輯節目，先後分別於正午十二時和下午三時三十分開始。

在正午十二時舉行的論壇題為「現行公屋編配政策應如何修訂？」

出席嘉賓有：房屋委員會委員黃夢花；公共房屋政策評議會主席徐劍凌；香港大學地理系講師梁煒彤；鄰舍輔導會執行幹事麥海華；房屋署副署長（行政事務）鍾麗囑。

另一論壇題為「如何面對日趨薄弱的倫理關係？」，於下午三時三十分開始。出席嘉賓有：社會福利署荃灣區副總社會福利主任葉德珠；香港家庭福利社會工作主任張馮淑芬；香港大學社會系高級講師黃紹倫博士；香港中文大學心理系講師張妙清博士；香港高級講師林天蔚。

歡迎新聞界採訪。

薄扶林山頂區交通措施

運輸署宣佈，由星期五（五月十一日）上午十時起，薄扶林道介於蒲飛路巴士總站與何東夫人堂之一段西行車道，現行之禁止上落客貨區實施時間將予更改。

新限制時間為每日上午七時至十時及下午四時至七時，其間除專利巴士外，其他車輛一律不准在該段路面停車上落客貨。

此外，亦由同日上午十時起，沿種植道行駛之車輛，將不准駛入歌賦山道，惟須前往區內樓宇者則不在此限。

界限街警察運動場館動工

元朗已婚宿舍亦開始打樁

界限街警察運動場館的工程已告展開。

建築設計處已批出一份價值三千四百萬元合約予順成建築工程有限公司進行該工程。

運動場館樓高四層，分南北翼大樓，中央由一座禮堂連接。

大部份的康樂設施均設於北翼內，包括一間酒樓及社交集會地方，運動員酒吧，遊戲室，電視及閱讀室，黑房及沖曬實驗室，和其他補助設施如辦公室和職員宿舍等。

南翼大樓內則設有室內運動設施，包括一個多項用途運動場館，六個壁球場，器械操健身室，柔道練習室，乒乓球室及網球場等。大樓內還設有兒童遊戲室，貯物室，更衣室及蒸氣浴室。

此外，地庫內將設有一個室內靶場，保齡球場，小酒吧及遊戲室等。

運動場館將於一九八五年八月完成。

建築設計處同時亦批出一份四百五十萬元合約，進行元朗已婚警察宿舍之打樁工程。

該幢位於元朗教育路之警察員佐級已婚宿舍樓高二十四層，共有一百四十四個單位。

單位面積分四十七及六十平方米，均為兩間睡房之標準設計。

打樁工程於今年年底完成後，便可以動工建上蓋。

打樁工程合約乃批予預壘灌漿工程（遠東）有限公司。